

Paratext 8 Stages 1 and 2

Course Manual 1 & 2: (English)

Contents

: Intro and Stage 1|Intro and Stage 1^[1]

- 1: Introduction|Introduction^[2]
 - 1.1: Goal|Goal^[3]
 - 1.2: Course Objectives|Course Objectives^[4]
- 2: OD: Organising your desktop|OD: Organising your desktop^[5]
 - 2.1: Load the program|Load the program^[6]
 - 2.2: Open a saved text combination|Open a saved text combination^[7]
 - 2.3: Create a new text combination|Create a new text combination^[8]
 - 2.3.1: Open and arrange the windows|Open and arrange the windows^[9]
 - 2.3.2: Save the text combination|Save the text combination^[10]
 - 2.4: Delete a text combination|Delete a text combination^[11]
 - 2.5: Open resources in a Text collection|Open resources in a Text collection^[12]
 - 2.6: Open a dictionary|Open a dictionary^[13]
 - 2.7: Make a list of verses of a specific term from the source language text|Make a list of verses of a specific term from the source language text^[14]
 - 2.8: Recall|Recall^[15]
- 3: PP1 : Project Plan and progress|PP1 : Project Plan and progress^[16]
 - 3.1: Make sure your project is active|Make sure your project is active^[17]
 - 3.2: View tasks that need to be done|View tasks that need to be done^[18]
 - 3.3: Identify the next task|Identify the next task^[19]
 - 3.4: Mark a task as complete|Mark a task as complete^[20]
 - 3.4.1: Mark a book task as completed|Mark a book task as completed^[21]
 - 3.4.2: Mark a chapter task as completed|Mark a chapter task as completed^[22]
 - 3.5: Checks|Checks^[23]
 - 3.5.1: Checks - setup required|Checks - setup required^[24]
 - 3.5.2: Checks - issues|Checks - issues^[25]
- 4: KD: Keyboarding your draft|KD: Keyboarding your draft^[26]
 - 4.1: Load the program|Load the program^[27]
 - 4.2: Go to a Biblical verse|Go to a Biblical verse^[28]
 - 4.3: Check that the project is editable|Check that the project is editable^[29]
 - 4.4: Changing the view|Changing the view^[30]
 - 4.5: Typing special characters|Typing special characters^[31]
 - 4.6: Adding text in another marker - title or introduction|Adding text in another marker - title or introduction^[32]
 - 4.7: Add paragraph breaks|Add paragraph breaks^[33]
 - 4.8: Saving your work|Saving your work^[34]
 - 4.9: Insert Footnotes|Insert Footnotes^[35]
 - 4.10: Send/receive to a USB stick to backup your data|Send/receive to a USB stick to backup your data^[36]
 - 4.11: Moving your cursor efficiently|Moving your cursor efficiently^[37]
 - 4.12: Recall □|Recall :^[38]
- 5: GL: Glossary|GL: Glossary^[39]
 - 5.1: Add an entry|Add an entry^[40]
 - 5.2: Link an existing entry|Link an existing entry^[41]
 - 5.3: View the glossary |View the glossary^[42]
 - 5.4: Edit an entry - in the GLO book|Edit an entry - in the GLO book^[43]
 - 5.5: Edit an entry - in the Biblical Terms|Edit an entry - in the Biblical Terms^[44]
 - 5.6: Add a Biblical Term|Add a Biblical Term^[45]
 - 5.7: Recall|Recall^[46]
- 6: BC1: Basic checks|BC1: Basic checks^[47]
 - 6.1: Running checks from the project plan|Running checks from the project plan^[48]
 - 6.2: Running checks from the project plan|Running checks from the project plan^[49]
 - 6.3: Running the checks from the menus|Running the checks from the menus^[50]
 - 6.4: « Chapter/ Verse »|« Chapter/ Verse »^[51]
 - 6.5: Markers check |Markers check^[52]

- 7: PP2: Project progress|PP2: Project progress^[53]
 - 7.1: How to make sure the progress of the plan is up to date|How to make sure the progress of the plan is up to date^[54]
 - 7.2: Change an assignment|Change an assignment^[55]
 - 7.3: Produce a progress report|Produce a progress report^[56]
 - 7.4: View team progress charts|View team progress charts^[57]: Stage 2 : Team Checking|Stage 2 : Team Checking^[58]
- 8: Stage 2 : Team Checking|Stage 2 : Team Checking^[59]
- 9: PN: Proper Names|PN: Proper Names^[60]
 - 9.1: Run the Biblical Terms tool|Run the Biblical Terms tool^[61]
 - 9.2: Open list of terms|Open list of terms^[62]
 - 9.3: Choose your reference text as a comparative text|Choose your reference text as a comparative text^[63]
 - 9.4: Change various settings|Change various settings^[64]
 - 9.5: Choose the type of terms |Choose the type of terms^[65]
 - 9.6: Adapt names|Adapt names^[66]
 - ((PARATEXT_8_1-2_Stage2|9.7: Enter the changes for the individual letters (or letter clusters)|Enter the changes for the individual letters (or letter clusters)))
 - 9.8: Then revise and approve the Adapted Name|Then revise and approve the Adapted Name^[67]
 - 9.9: Ensure your text is consistent|Ensure your text is consistent^[68]
 - 9.10: Add an alternative rendering|Add an alternative rendering^[69]
 - 9.11: Dealing with verses that don't have the name translated|Dealing with verses that don't have the name translated^[70]
 - 9.12: Recall|Recall^[71]
- 10: SP: Spell Checking|SP: Spell Checking^[72]
 - 10.1: Configure the word list|Configure the word list^[73]
 - 10.1.1: Approve the spelling of common words|Approve the spelling of common words^[74]
 - 10.1.2: Check the words that thinks are incorrect |Check the words that thinks are incorrect^[75]
 - 10.1.3: Check similarly spelled words|Check similarly spelled words^[76]
 - 10.2: Spell checking - from the text |Spell checking - from the text^[77]
 - 10.3: Making corrections|Making corrections^[78]
 - 10.4: Spell checking - current book|Spell checking - current book^[79]
 - 10.5: Using the new checks|Using the new checks^[80]
 - 10.6: All checks|All checks^[81]
 - 10.7: Missing Capitals |Missing Capitals^[82]
 - 10.8: Single Character Typos |Single Character Typos^[83]
 - 10.9: Unusual Letter Combinations |Unusual Letter Combinations^[84]
 - 10.10: Diacritic Errors|Diacritic Errors^[85]
 - 10.11: Common Typos |Common Typos^[86]
 - 10.12: Unknown |Unknown^[87]
 - 10.13: Find incorrectly joined or split words|Find incorrectly joined or split words^[88]
 - 10.14: Correct a word which was incorrectly marked |Correct a word which was incorrectly marked^[89]
- 11: BT: A 4-Step process for consistent Biblical Terms |BT: A 4-Step process for consistent Biblical Terms^[90]
 - 11.1: Open the Biblical terms rending window|Open the Biblical terms rending window^[91]
 - 11.2: Find the terms for the current verse|Find the terms for the current verse^[92]
 - 11.3: Add another rendering|Add another rendering^[93]
 - 11.4: Find other verses in the current book with the same Biblical term|Find other verses in the current book with the same Biblical term^[94]
 - 11.5: Add renderings from the other verses|Add renderings from the other verses^[95]
 - 11.6: Dealing with verses that don't use the term|Dealing with verses that don't use the term^[96]
 - 11.7: Identify the best term|Identify the best term^[97]
 - 11.8: Reject all the others|Reject all the others^[98]
 - 11.9: Document the reason for the change|Document the reason for the change^[99]
 - 11.10: If you need more than one rendering|If you need more than one rendering^[100]
 - ((PARATEXT_8_1-2_Stage2|11.11: Clean up other books (as time permits)|Clean up other books (as time permits)))
 - 11.12: Add the Biblical terms notes - ongoing discussion|Add the Biblical terms notes - ongoing discussion^[101]
 - 11.13: Add the decision to the renderings description|Add the decision to the renderings description^[102]
 - 11.14: Add a term|Add a term^[103]
- 12: MP: Compare a word or phrase|MP: Compare a word or phrase^[104]
 - 12.1: Compare a word of phrase - from the text|Compare a word of phrase - from the text^[105]
 - 12.2: Compare using a Word of Phrase from several translations - from the Biblical Terms tool|Compare using a Word of Phrase from several translations - from the Biblical Terms tool^[106]
- 13: BC2: Basic checks|BC2: Basic checks^[107]
 - 13.1: Confirm the setup|Confirm the setup^[108]
 - 13.2: Using inventories to setup checks|Using inventories to setup checks^[109]

- 13.3: Character |Character^[110]
- 13.4: Punctuation|Punctuation^[111]
- 13.5: Paires correspondantes|Paires correspondantes^[112]
- 13.6: Repeated words|Repeated words^[113]
- 13.7: Capitalization |Capitalization^[114]
- 13.8: Making minor corrections|Making minor corrections^[115]
 - 13.8.1: Review|Review^[116]
- 14: FC: Formatting checks|FC: Formatting checks^[117]
 - 14.1: Using the checklists - generic|Using the checklists - generic^[118]
 - 14.2: Using checklist - Section headings|Using checklist - Section headings^[119]
 - 14.3: Paragraph breaks|Paragraph breaks^[120]
 - 14.4: Layout and indents|Layout and indents^[121]
 - 14.5: Add USFMs to format special text|Add USFMs to format special text^[122]
- 15: PD: Printing Drafts|PD: Printing Drafts^[123]
 - 15.1: Create a PDF file|Create a PDF file^[124]
 - 15.2: Print a PDF|Print a PDF^[125]
 - 15.3: Copy PDF file to a USB stick|Copy PDF file to a USB stick^[126]
- 16: UN: Using Notes|UN: Using Notes^[127]
 - 16.1: Different types of project notes|Different types of project notes^[128]
 - 16.2: Setup additional note types|Setup additional note types^[129]
 - 16.3: Inserting a project note|Inserting a project note^[130]
 - 16.4: Open notes|Open notes^[131]
 - 16.5: Add comments to an existing note |Add comments to an existing note^[132]
 - 16.6: Add comments from a notes window|Add comments from a notes window^[133]
 - 16.7: Assign a note to someone |Assign a note to someone^[134]
 - 16.8: Apply notes to multiple texts|Apply notes to multiple texts^[135]
 - 16.9: Reattach note|Reattach note^[136]
 - 16.10: Resolve a note|Resolve a note^[137]
 - 16.11: Print a notes report|Print a notes report^[138]
 - 16.12: Delete notes|Delete notes^[139]
 - 16.13: Notes window |Notes window^[140]
 - 16.14: Notes filter|Notes filter^[141]
 - 16.15: Define a new filter |Define a new filter^[142]
 - 16.16: Save a filter|Save a filter^[143]

Appendix: Special text^[144]

Appendix: Three letter abbreviations^[145]

Appendix: Chad special characters^[146]

Appendix: Common USFM Markers^[147]

^[1] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[2] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[3] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[4] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[5] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[6] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[7] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[8] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[9] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[10] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[11] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[12] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[13] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[14] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[15] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[16] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[17] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[18] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[19] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[20] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_IntroStage1

^[135] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[136] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[137] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[138] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[139] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[140] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[141] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[142] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[143] https://lingtran.net/PARATEXT_8_1-2_Stage2

^[144] <https://lingtran.net/tiki-editpage.php?page=Special+text>

^[145] <https://lingtran.net/tiki-editpage.php?page=Three+letter+abbreviations>

^[146] <https://lingtran.net/tiki-editpage.php?page=Chad+special+characters>

^[147] <https://lingtran.net/tiki-editpage.php?page=Common+USFM+Markers>